

JAIG - NEWS

No.22

DEZ.1990

Liebe Freunde der Gruppe JAIG!

Es ist endlich soweit, daß ich die JAIG-NEWS herausgebe. Wie Sie sehen, umfaßt diese Ausgabe 30 Seiten, wie es sie bis jetzt noch nicht gegeben hat. Hiermit danke ich, daß auf meinen Aufruf über die persönliche INFO hin, so viele OM's gefolgt sind.

Leider konnte ich aus Zeitmangel die deutschen bzw. Japanischen Beiträge noch nicht übersetzen. Wir müssen in Zukunft dieses Problem in irgendeiner Weise lösen. Ich bitte deshalb um Ihr Verständnis. Aus der Mitglieder-Liste(Seite 28) ist ersichtlich, daß wir in der letzten Zeit Zuwachs von OM's aus DL gehabt haben. Es ist erfreulich, daß wir dadurch im Gastgeberland sozusagen mit dem Gastgeber durch das gemeinsame Hobby die Freundschaft vertiefen können. Die QTH-Liste, wie üblich im Anhang, soll dazu dienen, daß die Mitglieder miteinander persönlichen Kontakt herstellen können, weil ich denke, daß die Freundschaft zwischen DL(EU) und JA nicht aus durch Funkverbindung, sondern auch durch visuellen Kontakt hergestellt werden soll.

Nun etwas für neu beigetretene OM's:

Diese Gruppe JAIG ist, wie oben beschrieben, eine Interessengemeinschaft zwischen japanischen Funkamateuren und Funkamateuren im europäischen Gastgeberland. Es gibt keine Mitglieder-Beiträge und sie wird hauptsächlich durch Spenden und die Diplomegebühr finanziert. Es gibt keinen Vorstand. Seit dem Gründungsjahr(1985) fungiere ich(DF2CW) als Betreuer und besitze eine Clubstation(DL ϕ DJF). Wir treffen uns regelmäßig einmal im Jahr (meistens im Februar oder März). Außerdem findet bei der HAM-RADIO in Friedlichshafen ein kleines Meeting statt. Eine gemeinsame QSL-Karte, eine Stempel usw. Sind in Arbeit. Näheres wird in die nächsten JAIG-NEWS veröffentlicht. Wir planen in Zukunft, jedes Quartal dieses Mitteilungs-Blattherausgeben. Dazu möchte ich Sie auf diesem Weg bitten, mir viermal SASE, d.h. adressierte und mit 80Pf frei gemachte Briefumschläge(DIN C5, 162x229mm²), zukommen zu lassen. Im Bereich außerhalb von DL ist es nicht notwendig, sie frei zu machen. Noch eins: Unser Treffen findet in Winnigen/Mosel(bei Koblenz) am 2.März 1991 statt. Notieren Sie dies bitte auf Ihrem Terminkalender. Eine Einladung folgt Anfang Februar 1991. Damit sind meine Nachrichten für die OM's aus DL am Ende angelangt.

Ein schönes Weihnachtsfest und ein glückliches und erfolgreiches Neues Jahr. Wünscht Ihnen und Ihrer Familie.

Ihr Kuni DF2CW

今年最後のニュースをお届け致します。初めての試みとして皆様に原稿をお願いいたしましたところこの様に今までにない内容豊富なものが出来上りました。御協力に対し心から御礼申し上げます。今後は年に一度皆様から記事の応募をいただき定期的なものとしたと考えて居ります。今回は日独、独日の翻訳が私1人では手におえませんので何も手を加えず掲載いたしました。このJAIG-NEWSはメンバー相互のつながりを得るもの、とくにいろいろな条件で年に一度開催されるミーティングに参加出来ない方々のつながりとなる貴重な一編であると信じて居ります。

私の時間の許す限り少くとも双国語の安訳だけでものせれる様努力致します。最後の頁に私共のグループのメンバーリストと住所一覧をまとめました。お気付きと思いますがリストとQTH表は一致して居りません。これはグループの立前として次の様になっているからであります。即ちメンバーとして取上げるJAのハムはEUに居て少なくとも1個公式ライセンスを取得された方、そしてEUのハムに対してはJAのハムと親善を深めたいと希望しているハムを対称としています。それに引きかえ住所録の方はJAとEU在住のアクティブなハムを取り上げました。従ってメンバーリストに入っても長い間音信のない方々は残念乍ら割愛いたしました。QTHリストのとくにDL在住のハムのコールサインのところに例えば(...MB:DBφSAO)とMBで表わされているコールサインがあります。これはPacket Radio MailboxのあるSTNでPR交信の際INFO交換が出来る様にとQTH表担当の岩崎さんがまとめてくれたものです。合せて御活用下さい。

JAIG-NETは御存知の様に毎日曜日JA1DKN、五十嵐OMのあざやかなネットコントロールで行われ多くの方々のINFO交換の最適の場となっています。しかしJA国内は比較的良く交信出来るのにEU相互間のCondexが思う様になりません。それともう一つ言葉の障害もありますので別にJAIG-EU-NETを設けることを考え24頁の要領で行いたいと思います。DLのハムの参加を考慮しドイツ語を主体として行います。よろしく御協力の程を。

私共のグループにクラブ局DLφDJFが一応私のDF2CWを常置場所として許可されています。グループの性格上メンバーの方々が私のQTHからQRVとはいきません。機会あるごとにQTHを一時変更して...と考えましたが当地の無線法の精神にそぐわない点がありそれを充分活用することが出来ず少々歯痒く思っていました。特別な行事がある場合はOKと係の方から伺い11月に行われたJapan Intern. DX ContestにDF2MCから参加しました。JAIG-Meetingの場合もよろしい様ですので来る3月2日にはWinningenからQRVしましょう。さてこのクラブ局のQSLカードの原案が出来ました。ミーティングの際お見え出来る見込みです。JAIG-AWARDの姉妹編との感じがしないでもありません。又これと共にメンバー共通のカードも企画しました。コールサインは各自印刷できる様空白となっているものです。大量に印刷するので安価に出来ると思われれます。JA在住のメンバーの方々には別途中嶋OMの方に原版を送りそちらで御手配いただく様考えております。

JAIG-NEWSは少くとも年4回定期的に発行を計画しています。そこで経費節減の為のお願いですが、1年分4枚のSASE、即ちC5判(162x229mm)の丈夫な封筒にあなたのQTHを明記の上80ペニットの切手をはり私あてお送りいただきたいのです。DL外にお住まいの方は封筒だけで結構です。JAの方ではこのシステムが中嶋OMの音頭で効果を上げていますので引きつづき御協力の程を。このNEWSあるいはグループの活動を豊かなものとする為メンバーの方々の御意見、良いアイデアの提供をおまちして居ります。

この編集にあたってDJφOQ, DJ9WH, DF2MC等ミュンヘン在住のOMの協力がありました。

一年一年陰に陽にグループの為に多くの方々からアドバイスをいただき大変ありがとうございました。又たくさん寄付金をもいただきました。これは私共のグループ発展の為に有効に使わせていただく事をお約束いたします。この誌面を借りて厚く御礼申し上げます。

このニュースが皆様のお手元に届く頃はもう師走 一年で一番気ぜわしい季節、風邪の季節でもあります。

どうぞ皆様には健康で良い新年を迎えられます様お祈り致します。 VY 73 & 88

de DF2CW



ビーティッヒハイムの旧市街、メルヘンの世界から抜け出たような街並み

中世のロマン漂う歴史の街 西ドイツ・ビーティッヒハイムで

J A I Gミーティング (ヨーロッパ在住の日本人ハムのグループ) 開かる

去る3月31日、4月1日の両日、J A I G (ヨーロッパ在住の日本人ハムのグループ)が、DL、OEのハムも交え、西ドイツ・バーデンブルク州にあるロマンチックな中世風の町ビーティッヒハイムでミーティングを開催しました。

今回は、ここビーティッヒハイムに住み、J A I Gのメンバーで日本語を話すDL5SCC、シルビアとDG4SAB、アッヒムのオシドリハムの努力で開催することができました。

開会に先立ち、午前中に到着したグループはレストランで食事をしたあと市役所をたずね、市長のリスト氏より歓迎の挨拶を受けました。氏は、「アマチュア無線を通じて人間同士の接触が図られるのは喜ばしい。特にこの古い町でJ A I Gの皆さんを歓迎できてうれしい。J A I Gは政治家の演説よりずっと世界平和に寄与している。アマチュア・ハムによる個人同士の接触、特に遠方との接触は現代において極めて大切なことと思う」と述べられました。これに引き続き、ここハイルブロン地区会長のDK7SO、バレンティン

の挨拶があり、これに答えてJ A I Gグループを代表しDF2CWは、「心暖まる市の歓迎に感謝している。ビーティッヒハイム市は中世の面影を残しながら工業地区として成功している。新旧が自然に融合するこの市でJ A I Gのミーティングが開催できたことをうれしく思っている」と挨拶しました。

市役所をあとにした私たちは市内を見学後、会場のレストラン“ベレン(熊という意味)”に集まりました。ここには許可になったばかりのクラブ局DJφDJF(サフィックスはドイツ、ジャパン、フレンドシップの頭文字を取った)が設置され80mから70cmのオールバンド、オールモードでクラブ員が交代でサービスしました。

夕食後はDF2CWから参加者に挨拶があり、引き続き出席者の自己紹介が、日本語、ドイツ語、英語、あるいはフランス語で行われ、いっものながら国際的な雰囲気、外国での集まりであることを一層実感させるひとコマでした。

今回は特にDL以外のオランダからPA3HFA大保さん、オースト

リアからOE6CSDジークフリートさん、英国ケンブリッジからJA4KQG/N6YBS落合夫婦、フランスからはFD1MUY松岡さん夫婦とJE2LMM北村さん、そしてJAからJAφBSL/1遠藤さんの出席がありました。そのほか地元ハイルブロン地区から多くのDLのハムの参加がありました。

会ではJ A I Gアワードの紹介、クラブ局DLφDJFの運用方法、J A I Gポケット・ネットなどについて話し合ったあと、DD5FR澄子さんによる琴の演奏、それを伴奏にDD5KJ岩崎美恵子さんによるドイツと日本の歌曲の独唱が行われ、会の雰囲気を一層盛り上げていました。

翌4月1日は宿泊組一同はホテルで朝食後、クラブ局をDL5SCCに移してJ A I G・NETに参加し、DL-JAの交信が思いのほかFBにできました。JA側ではミーティングでのホットなニュースを、DL側では多くのJAのメンバーから挨拶を受け、盛会のうちにミーティングは終わりました。

de DF2CW

◀ビーティッヒハイム市内見学での記念写真



▲市長のリスト氏の歓迎の挨拶、右よりDL5SCC、リスト氏、DF2CW、DK7SO



▲J A I Gクラブ局DLφDJFを運用するDL/JAφBSL

◀J A I Gを代表して挨拶するDF2CW



▲ミーティングではDD5FRが琴を演奏し、DD5KJは日本とドイツの歌を唄ってくれた(中央)

CQ ham radio
3

ハム・フェア'90でJAIG紹介

今年も晴海のハム・フェアでJANETブースの中にJAIGを紹介する展示を行いました。写真ではよく判らないかと思いますが、JAIGアワード、皆様のQSLカード(手持ちのものだけで、全員のカードというわけにはいきませんでした。是非、皆様方のカードを来年以降のためにお送りください。)写真、絵葉書、ポスター、地図をならべました。FE2MUY松岡さんからいただいたアルザスのポスターは好評でした。各地から風景写真、ポスターなどをお寄せいただけると、一段と楽しい展示ができますので、よろしくお願いします。

例によって初日の朝に飾りつけを始めるといいうズボラな出展ですが、今年もJA9IFF中嶋さんが朝から来て下さいました。期間中に寄っていただいた方は、記帳によると次の通りです。JAφBUA/G4YHC, JAφBSL, JRφDLU, JA1DKN, JA1OYP, JE1BQE, JA6EV, JA9IFF/DJφKE, PA3FHA。

DJφSI 他にも多勢いらっしゃったかと思いますが、抜けた方はお許し下さい。

会場では、DL/JE1NWL丸山さんが送ってくれたビデオテープを再生したところ、たまたま写っていた方が立ち寄られたということなどもあり、缶ビールを飲みながらのラグチューの場所として皆様から喜ばれたようでした。

JAIGアワードのPRも中嶋さんのご努力で効果があったと思いますが、来年も続けてPRしようと考えています。

73, JG1GWL

JAIG-Mitglieds-Nr. 35

编者註:

皆様お住いの
地方の地方
色豊かなポス
ターなど入手
出来ましたら
杉本 OM
(JG1GWL)
もしくは
中嶋 OM
(JA9IFF/1)
の方に送って
下さい。



Gruppen-Foto
b. HAMRADIO'90
in Friedrichshafen
am 30.6.90

re. Teilnehmerliste

フリードリッヒスハーフェンでの
記念撮影

右は参加者のリスト

HAM-RADIO '90 in Friedrichshafen

30.6.90

Call	Name
1. DJ76PO	Johannes
DL-PDS-2A72500	"NIKI" (Dominik)
DG4SAB	Achim
DL5SCC	Silvia
DJΦER	Masami
IN3NYS	SALVATORE
DF2MC	Hans
JK9UA	Edgar
DD5FR	Sumiko
11. Y25QN	Maja
Y27MN	Bernad (Ben)
DL/JEINWL	Shunichi
DL/JM1SWN	Keiko
DH/JRTIAF	SHOICHI TOGASHI
DLRSCU	Hans
DLZGRG	Ed Wina
DX850	Karlheinz
DG5SW	Etika
DL20C	Waldemar
20. DL1SB4	Bernad
DL1GDC	Chris
JA1HZ	Morii
DL2GRA	Anne
XG1GRS	Fiegfried
DG1GRG	Gertrud
PA3FHA	HIROSHI OHBO
DCØFM	T. KOMATSU
28. DJ944	BERTIN BITZ
DD5KJ	Mieko Iwasaki

Liebe Freundinnen und Freunde der JAIG,

Als ' Neumitglied ' der Gruppe JAIG (Nr 1 ϕ 9) moechte ich, da ich leider aus verschiedenen Gründe an den jährlich stattfindenden Treffen dieser Gruppe nicht teilnehmen kann, mich zumindestens auf diese Art und Weise vorstellen:

Ich heiße DIETER DETMERS, ich wohne in EMDEN(in Ostfriesland), bin 56 Jahre alt. Mir wurde das Call DH1BAI zugeteilt, nachdem ich bei der OPD Bremen am 03.12.82 die Lizenzprüfung Klasse A ablegte. Vorher hatte ich seit 27. ϕ 6.8 ϕ das Rufzeichen DG5BAN der C-Klasse.

Mein erlernter Beruf war Elektroschweißer bis ich wegen verschiedener Krankheiten berufsunfähig wurde und in vorgezogene Rente gehen mußte.

Als junger Mensch, noch unverheiratet, fuhr ich bis zum Jahre 1957 als Matrose zur See, lernte so fast die ganze Welt kennen, unter anderem dann auch verschiedene (Hafen-) Städte des wunderschönen Japans kennen, wie: OSAKA, KOBE, TOKYO, YOKOHAMA.

Osaka wurde für mich soetwas wie eine zweite Heimat, weil ich dort im April des Jahres 1953 die grosse Liebe meines Lebens kennenlernte.

Sie war der Antriebsmotor dazu daß ich die für Europäer so schwere japanische Sprache erlernte. Es gab keine entsprechenden Schulen, ich mußte diese wie ich nun weiß, wunderschöne Sprache(!), im Selbstunterricht lernen damit ich meiner Freundin schreiben konnte. Ich brauchte fast 2 Jahre intensiver Selbstschulung um mich in Word und Schrift einigermaßen verständigen zu können. Vorher ließ ich die Briefe wenn möglich von irgendwelchen japanischen Matrosen übersetzen. Das alles ist nun sehr sehr lange her, von den Sprachkenntnissen blieb nicht sehr viel mangels Konversations-Möglichkeiten. Meine Freundin sah ich nach 1955 nicht mehr wieder, weil ich wegen Herzkrankheiten nicht mehr zur See fahren durfte. Irgendwann brach dann auch der Briefverkehr ab.

Aktivitäten mit japanischen YL' s bzw. OM' s:

Nun, nachdem ich die Amateurfunk-Lizenz erwerben konnte, bemühte ich mich besonders um viele Verbindungen mit japanischen OM' s, besonders aus OSAKA. Das ist jedoch nicht immer so leicht weil ich mit Liz.-Klasse A nur das 8 ϕ -mtr. Band, ein kleines Stück des 15mtr. Bandes und das 1 ϕ Mtr. -Band benutzen darf.

Ich arbeite auf allen ' meinen ' Bändern überwiegend in PACKET-RADIO. Habe einige sehr schöne QSO' s in dieser Betriebsart mit japanischen OM' s gehabt. Teils über ' DIGIPEATER ' (VS6UF), weil die condx nicht ausreichten. LEIDER mußte ich in diesem Jahre feststellen, daß trotz zeitweise sehr guter Ausbreitungs-Bedingungen KEINE japanischen PR-Stationen zu hören waren.

Ich las vor längerer Zeit in einer hiesigen MAILBOX einen Bereich einer japanischen YL, < JL1RKT, maki NISHIMURA > aus Kawasaki.

Sie bat um eine Brief-Freundschat per Packet-Radio. (in Englisch)

Ich-bekam nur einmal eine ' Message ' auf mein Antwortschreiben an sie.

Sie war sehr froh, daß ich sie sogar in (dürftigem) Japanisch ansprach! Sie bat mich unbedingt mit ihr in Verbindung zu bleiben, es erreichte mich aber bis heute keine ' MAIL ' mehr per Packet-Radio. Ich bat sie nochmals per PR mir ihre AIR-MAIL-Adresse zu schreiben, blieb auch ohne Antwort. Die Nachricht per Packet-Radio kam offensichtlich nicht mehr in Japan an!

Ich vermute nunmehr, daß in Japan Packet-Radio-Verkehr mit ausländischen PR-Stationen verboten wurde. Es WÄRE DANN SEHR SCHADE, ich bedaure das sehr!

Ebenso hatte ich noch PR-Verbindungen wie gerade beschreiben, mit JH2FQS (IKEGAYA Katsumi) aus Sizuoka und JM3FYT (MORITA Yutaka) in OSAKA. Auch von diesen OM' s kommt keine Nachricht mehr per Packet-Radio. JM3FYT (Yutaka) versprach mir, sich in OSAKA um ein Lebenszeichen von meiner früheren Freundin zu bemühen, leider kam von niemandem eine weitere Antwort.

Es wäre außerordentlich bedauerlich, wenn es wie vermutet, in Japan nicht mehr erlaubt sein sollte, PACKET-RADIO nach außerhalb Japans zu betreiben! Ich würde es dann sehr begrüßen, wenn sich unsere Gruppe in dem Falle um Bestätigung meiner Vermutungen bemühen könnte, und gegebenenfalls um Aufhebung dieser (vermuteten) Einschränkungen des Packet-Radio-Verkehrs bei den japanischen Behörden bitten könnte. Hierfür würden auch sicherlich andere YL' s und OM' s dankbar sein, zumal doch die Sonnenaktivitäten nun wieder abnimmt und Verbindungen in Richtung Japan immer schwieriger und seltener werden!

Minasama ni yoroshiku.....

kokoro yori 73

Dieter, < DH1BAI >

(In Packet erreichbar unter:)

Dieter Detmers JAIG-Mitglieds-Nr. 109

< DH1BAI § PI8AWT.NLD.EU >

前略 いつもお世話になっております。私が西ドイツからオンエアしてから、早いもので15年もたってしまいました。ドイツのハムに感心する点は、その当時ハムとして現地でアクティブだった人達が今でもなんらかの形でハム活動を続けている事です。日本のように、免許をとっても約半数の人しか、生涯の趣味としてハムを楽しむ人がいない国とは大違いです。最近、私の住んでいる東京の上野という町も周りがビルだらけになりアンテナから見て開けているのが北アメリカだけです。他の方向はアンテナからわずか数mの所に巨大なビルの壁があります、Hi。ヨーロッパとのQSOができずにがっかりしておりましたら何と！西ドイツから430MHz帯のパケットで私宛のメールが届いていました。これが、最近のヨーロッパとの記憶に残るQSO?!でした。以下に、そのパケットの内容を掲載します。

最近唯一開けている北アメリカのKB8VA 純子さんがネットコントローラーをしている、JANETにはチェックインしていますが、JAIGはショートパスもロングパスもまったく聞こえません。HFでは、JAからは、時たまどういうルートかわかりませんが、ヨーロッパの入感する14MHzのQSOのみです。そのかわり、2カ月に1回くらい商用でアメリカのサンフランシスコへ行きますので、そこからW6/JE1BQEでオンエアしています。WからJAIGのみなさまとお会いできることを楽しみにしています。

では 73! de JE1BQE 根日屋英之

(Also JA9QZH, W6/JE1BQE, ex JE1BQE/DL-1976)

JAIG-Mitglieds-Nr. 34

Date: 24 Sep 90 18:38
 Message-ID: <0@DB0GV>
 From: DH4FAJ@DB0GV
 To: JE1BQE@JA1IHE
 Subject: testfile
 Path: JA1IHE!VS6UF!SV1IW!DKOMWX!DBOLJ!DB0GV

de DH4FAJ @ DB0GV
 hello hideyuki,
 this is mathias dh4faj locatet nr frankfurt/main and i' m in the same Club
 like holger df2fq, bernhard df5fj and sigi dk9fn.
 holger, who help' s me to become a ham in told me a lot of you.
 as i heard that you are qrv on packet radio in japan, I' d try to send you a
 message.
 i will now test how many time it takes to send you this message.
 holger is qrv on packet too and he is qrv on db0eq.
 his lokal bbs is db0ie. i' m shure he' s pleased about a message from you.
 now there are some greetings from helmut df5ff and bernhard df5ff.
 so, es 55 best 3105
 de mathias dh4faj @ db0gv

N2ATT のコールサインで長い間W西海岸ニュージャージーから活躍していました荒川 OM, JA3AER, が 12 月中旬から G の方に転勤になります。彼は世界中どこでも可能な限り QRV されています。JAIG EU の空も一層活気が出て来る事でしょう。QTH はとりあえず次の様になっています。U.K 在住の方々は OM とコンタクトを取られては如何でしょうか Mr. Taizo ARAKAWA

大西新二 (JA3PE)

今年の5月から München の北東約 70km にある Landschut 市に住んでいます。現在単身赴任で、自宅は東京の国分寺市にあり、出張などで帰国した時には JA3PE-1 で声を出しています。短期免許 DL/JA3PE (KLASSE-B) を貰いましたが最初に2ヶ月はホテル住まいで QRV 出来ないので、同市のクラブステーション DLφLA の Rig を借りて時々声を出しておりました。10月6日(土)に待望のアンテナ(3エレ3バンドの八木)を上げ、初めて自前の電波を出した日に、運良く F-JA2RM ヒムロ OM とお逢いし JAIG のことなどご紹介戴きました。長期免許 DJφTQ も許可されましたが KLASSE-B に変更を申請中でしばらくは DL/JA3PE で運用する予定です。

JR2ZZA, 日本ボーイスカウト 愛知連盟のアマチュア無線導入に協力

本誌6月号でお伝えしたとおり、F/JA2RM氷室OM宅が愛知県津島市に寄付されましたが、氷室氏の所蔵していた無線機などの行き先を案じられた氏の妹さんの配慮で、日本ボーイスカウト愛知連盟に寄付されることになりました。

同連盟では、これまで規模の大き

なHF、バケツ通信、モービル運用などは行われたことがなく、そこで同連盟のアマチュア無線導入の第一歩として「アマチュア無線説明会」、「アマチュア無線実演」が計画され、JR2ZZAが依頼されて、7月28、29日の両日、これを実施しました。

当日は、日本ボーイスカウト愛知

連盟の新城吉川野営場において、F/JA2RM氷室OMをはじめとするJR2ZZAの会員、ボーイスカウト連盟からは矢沢事務局長をはじめ幹部の皆さんが集まり、アンテナ設営、夜は説明会、HF・バケツ通信実演が行われました。また氷室OMによるフランスのハム事情のお話などもあり、楽しいひと時を過ごすことができました。JR2ZZAは、連盟の今後のアマチュア無線活動の協力を約束し、二日間の行事を終了しました。

de JF2HAW

◀ JR2ZZAと日本ボーイスカウト愛知連盟の皆さん、前列右端がF/JA2RM氷室OM



▲ HF 運用、バケツ通信の実演

J A I Gの皆さんいかがお過ごしですか。私達は今年の春から Villingen (Stuttgart より約 1 0 0 k m南です) に Q S Yして来てはや 5ヶ月が経ちました。この町には日本人が 6人しか住んでおらず、わが家だけでその 50%を占めています。10年程前仕事でニュールンベルクに 2ヶ月滞在したのが私のドイツとの出会い。その後数回の短期出張でしか滞在経験がありませんのでいまだに右も左も分からない状態です。初めての滞在時にイキ O Mとは電話で何度かお話し出来ましたが、残念ながらお会いすることは出来ませんでした。また偶然にも 3年前の出張時、ハムフェアが Friedrichshafen で行われており、そこで数人の J A I Gメンバーとお会い出来ました。今年も 3年振りに皆さんとお会いでき楽しい時間を過ごすことが出来改めて無線の有難さを実感致しました。

私達は現在ドイツのコールサインを申請中でこの記事が J A I Gニュースに載る頃には新しいコールサインで Q R Vしていると思います。リグは日本から持ってきた T S - 6 8 0 S / I C - 7 5 0 をアパート及び会社に設置致しました。残念ながらアパートにはアンテナを建てられる状態ではなくベランダも南向き、まして 1階ですので連絡用の U H Fアンテナのみ出しています。(最近サテライト T V受信用のパラボラアンテナも付けました) 代わりに会社では以前有ったハムクラブ D K 0 S Wの 1室を借り切り、アンテナは現在 5バンドの 1 / 2 λ G P を 20mほどの所に上げています。来年になったら J A I Gのネット用にデュアルバンドの八木アンテナを何とか建てようと思っています。しかしここからヨーロッパの皆さんと無線で話をするのは日本からよりも難しく、連絡は電話でしか出来ないのが非常に残念です。またコールサインが下り次第パケットにも Q R Vする予定です。

J A I Gの皆さんにはいろいろアドバイスを頂きたいへん感謝しております。また今年は出席出来ませんでした。来年のミーティングには是非参加したいと思っております。それではまたお空でお会いしましょう。 7 3 & 8 8

JAIG-Mitglieds-Nr. 88

丸山 俊一

D L / J E 1 N W L K B 6 I V M

J A I Gメンバーのみなさん、御無沙汰しています。

J A I Gネットも毎週たくさんのメンバーがチェックインしていただいております、このところ、J A 1 D K N局にコントロールをお願いして、当局は少しさぼっています。現在の住居のアンテナ設置条件に限界を感じているので、近々別のロケーションにシャックを作ることを真剣に考えています。

以前、友人のシャックからチェックインしたことがありますが、あそこまでは不可能としても、トライバンダー5エレ程度は上げられそうです。

少しは信号が強力になるかな？

10月にDCφFM小松OMが一時帰国されましたので、ささやかながらJ A I G J a p a nのメンバー有志3名で歓迎会を秋葉原近辺の飲み屋さんで開きました。

今回、音頭をJ A 1 D K N五十嵐OMをお願いして行なわれ、午後6時半からラストオーダーとなる午後10頃までハム談義に花を咲かせました。

飲み会の前は、小松OMと私とで秋葉原探索をしましたが、小松OMいわく、あつと言う間に1万円札がどんどんなくなっていく、とのことでした。 H i !

参加者は、J A 1 D K N五十嵐OM、J G 1 G W L杉本OM、DCφFM小松OM、J A 9 I F F中嶋でした。杉本OMによると、J A N N E T (Japan Nonbei NET) という飲み仲間の名称があるそうです。

次回の飲み会の予定は、11月1日にDK9QZかえこW i t t eさんと横浜方面で行なうことになっています。

日本語のお勉強講座、エンゲル係数という言葉は御存じだと思いますが、次の言葉はどうですか？ エンジェル係数 ! ?

この言葉は、最近聞かれる様になった言葉で、教育や衣服等、子供にかかる費用の総支出に対する比率のことだそうです。日本では、この係数がかなり高くなっている様で、若いパパ達は毎日エンジェル係数改善のため会社で頑張っているそうです。ちなみに、我が家のエンジェル係数は、いまだもって「0」です。

以上

J A 9 I F F / D J φ K E 中嶋 康久
JAIG-Mitglieds-Nr. 21

Pfalzgrafenweiler, den 11. Okt. 1990

Lieber Om Kunihiko,
recht herzlichen Dank für das Schreiben vom September.
Als Wunsch oder Anregung lege ich die QSL - Karte von
J G 1 D D F bei. Vielleicht finden andere Om' s eine
solche Möglichkeit die japanische Sprache in DL bekannt
zu machen. Die Werbung von japanischen Firmen, die Ama-
teurfunkgeräte herstellen, könnte so erweitert werden.
Vielleicht sogar kostenlos?!

Mit JA habe ich laufend schöne Kontakte. Die Aktivität
in Japan schätze ich hoch ein. Es gelingt mir sogar in
Orts-QSO' s in japanisch aufgenommen zu werden.

Es geht dann recht und schlecht in japanisch und eng-
lischer Sprache, aber die OM' s verstehen einander und
dies bedeutet für mich Völkerverständigung, Brücken
zur anderen Welten. Die Freundschaft der Völker soll
unsere Zukunft bestimmen.

Ich bin gern bereit japanische Funkamateure, die den
nördlichen Schwarzwald besuchen, Baden-Baden, Freundenstadt,
Pforzheim, Calw, Nagold und Tübingen, tageweise mit PKW
zu begleiten.

Für das Anshauen des Fotoalbums in Friedrichshafen
bedanke ich mich nochmals. Es sind kleine Dokumente
unserer Freundschaft. Vielen Dank, weiter so !

Ich wünsche der JAIG viele neue Freunde.

Viele herzliche Grüße von O M Johannes, D J 6 P 0

Domo arigato gozaimasu !
73 Johannes
DD6P0

JOHANNES OGASA

JAIG-Mitglieds-Nr.107

1990.10.30
JA1DKN
五十嵐滋
JAIG-Mitglieds-Nr. 89

欧州JAIGメンバーとのアイボールQSO

仕事の関係でたびたび欧州へ行く機会がありました。しかし当初はハムには縁のない出張でしたが、JAIGの存在を知ってから在欧JAIGメンバー各局と楽しいアイボールQSOが出来ました。

1989年2月19日

成田よりルフトハンザにてフランクフルトへ向かう。機内でCQ誌を開くと隣の席より声が掛る。お互いに自己紹介すると松下電器の吉野さんでJA3GWY(ex JA1DBP)であった。以前イギリスのウェルズにおられたそうである。今回の出張はスタートからハムに縁があり、先が楽しみである。フランクフルトからイギリス・アイルランドに行き、フランクフルトに戻る。

2月23日

SONY FRANCE(アルザス)を訪問だ。技術の松岡さん(FD1MUY)がおられるのでお会いするのが楽しみである。購買の述岡さんとのミーティングを終了し、趣味の関係で松岡さんにお会いしたいとお願いすると、たまげた事に述岡さんはJH2LYQとの事。日本でも会っていた方なのに

フランスでお互にハムと判るとは…。松岡さんとお会いしQSLを交換、最後に今度は電波で「あの時は…」と、ぜひ話をしたいですねと別れた。

欧州に来るといつも土日休み無しのハードスケジュールなのだが、今回現地の都合で土曜日のみフリーとなった。これ幸いとかねてQSOしているミュンヘン郊外のDF2CW 壱岐さんにTelする。ミュンヘン空港まで迎えに行くからぜひ来ないかとさそいを受ける、思い切って出かける事にする。

2月25日(土)

ミュンヘン空港で壱岐さんとドッキング成功。残念ながら壱岐さんのXYLさんが病気の為シャックへの訪問は出来なかったが、当社のミュンヘン駐在員JL1OJT 村川氏を呼び出し3人でミュンヘン見物となる。市役所、元オリンピック会場からミュンヘン・タワーへ。タワーの頂上で壱岐さんはさっそくハンディーでQSOを始められた。その後ビールで乾杯し、再会を約束しフランクフルトへ戻る。

2月26日(月)

エッシュボーンの事務所で仕事をしていると、DCφFMの小松さんよりTelをいただく。

TO:

FAX NO. _____ PAGE 3/3

壱岐さんより連絡を受け待っていてくれたとの事。
TNX! 仕事が終わるころ迎えに来ていただき
小松さん宅へ向う。家ではFBなXYLさんと
二人の子供さんの歓迎を受け夕食を御馳走
となる。DCφFM局のシャックに案内され欧州で
初めてアマチュアバンドを受信し、感激である。
小松さんは主に衛星通信をやっておられ、JA
とも良くQSOされて様子。
今後のQSOを約束し、小松さん宅を後にした。

2月28日

今回の出張も今日で終りである。フランクフルト
空港に小松さんの見送りを受け、一路成田
に向った。

帰国後 JAIG NET に出来るだけ毎週参加
させていただき、欧州の皆さんとのQSOを楽しん
でおります。

今後とも JAIG メンバーの皆様よろしくお願
い申し上げます。

以 上

JA1SKY/ex DJφQN JAIG-Mitglieds-Nr. 41

宮本 尚 (Steve Miyamoto)

Also JA6JHA ex DXφSV, JA3OOT&JA3VAU

1. DLでの運用は1966年7-9月です。単に物見遊山のつもりでいたのですが、文通していたDJ8HM(Wolf)の協力もありライセンスの取得及び運用ができました。観光ノービザのために3ヶ月の期限付きBクラス免許でした。運用はBremenよりJAを含めて多数の局とQSOできました。又、地元のクラブ局DLφBRの公開運用にも参加し、多数の地元ハムにもあうことができました。このDJ0QNの前にボーデンゼーでおこなわれたEUミーティングでは、QSLカードの提示のみで1週間という短期間のライセンス(DJφSV)をもらうこともできました。
正確なライセンス取得日は、実家のダンボールの箱の中のため不明。
2. まだ海外より日本人の運用が少ない頃でもあり、特に和文CWでないと、なかなか日本人と分らない時代であったとおもいます。せいぜいゲストオペぐらいに考えられていたと思います。
3. 特に北欧を中心に歩き回り、HB9, DL, OZ, SM, LAでは、沢山のハムと会い、楽しくて、嬉しい思い出がありました。
特に、LAの小さな街でYH(ユースホテル)を捜していた時、リュックの後に付けたコールプレートのおかげで地元のハムに助けられ、家に招かれるという思わぬ所でこの趣味が役にたちました。
4. 現在のところ、JA7(青森)勤務よりJA1へQSYしたままで、ANTがない状態でHFにはまだQRVしていません。なんとかして早くメンバーの皆さんとQSOしたいと存じます。

73 de JA1SKY

宮本

そして誰もいなくなつた

JAIG-Mitglieds-Nr. 49

=== 英国 R. A. E. 受験記 === GMøNJP / JH3FNC

起：スコットランドの生活にもボチボチ慣れてきたので、ハムの試験にトライしてみようと考え、“How to become a Radio Amateur”という英国通産省の通信局が発行している小冊子入手し、準備を始めたのはちょうど昨年の今頃でした。しかし、試験がいつ、どこであるかがよくわからず、RSGB（英国アマチュア無線連盟）から問い合わせを始め、エジンバラのカレッジに行き着いてようやくわかったのが締め切りの当日。締め切りを過ぎても30ポンドを余計に払えば受け付けてくれるというので大枚60ポンド余の小切手を添えて10月末になんとか申請をすませました。

承：試験は日本と同じ4つの中から回答を選ぶ択一式。電子回路関係は専門でもあり、問題集をやっているにもかかわらずできたのですが、苦勞をしたのは、欧州で今注目のEMC（他の機器に妨害を与える不要輻射及び、妨害耐性）関連の項目でした。電源回路に入れるフィルターや妨害対策について一夜漬けで勉強しました。法規関係も日本の電波法と似ているものの、やはり欧州関係のものが苦勞をしました。もちろんテキストも試験も英語なので専門用語を覚えるのも大変、しかし大枚を払ったのですから頑張らずにはいらませんでした。

転：さて試験当日、夕方7時半からの試験にそなえ早めに会社を出て、あらかじめ下見していたカレッジに向かいました。受験者の数はそんなに多くなく7~8人で、机に座る順番も適当でした。試験は2科目に分かれていて、一つが“免許条件と送信妨害及びEMC”について、もう一つが“運用規則と理論”です。それぞれについて試験時間がきめられていて、1科目の受験者もあるので当然間に休憩があると思っていました。ところが試験が始まると、1時限の試験が終了した人には次の問題用紙を配っているではありませんか！その時私はまだ半分を回答し終わったところで、残り時間はまだたっぷりあったものの非常にあせってしまいました。日本語ならまだしも英語の試験と無線の試験を同時にやっているのですから、時間がかかります。2科目にとりかかる頃には、中学生位の受験生は余裕で出て行ってしまいました。一人減り、二人減り、一時限の規定時間が終わる頃にはなんと周りに誰もいなくなり、試験監督の人は、落ち着いてやる様に言ってくれるものの、こちらの内心はおだやかではありません。それでも30分を残してなんとか2科目を終了しました。試験の最低合格点はどのマニュアルを見ても出しておらず、60点ならばなんとか合格できるレベル、80点では科目合格かと思っていました。

結：1月の半ばになってようやく試験の成績証が送られて来ました。免許条件の…のほうでCREDIT、運用規則…がDISTINCTION。しかしこれでは何のことかよくわかりません。合格証も同封されていたので何とか受かったようなのですが心配になり、早速会社でわけを話して現地の同僚に意味を確認しました。CREDITが良、DISTINCTIONが優という事で思ったよりも良い成績で合格したようです。学科試験の合格だけでは50MHz以上しか運用できないため、次にモールステストに挑戦すべくまた情報集めをしなければなりません。余談になりますが、つい最近受験時に支払った遅延手続きの手数料30ポンドが返金されて来ました。お金で、締め切りが過ぎても申請が出来るというのもおかしな話ですが、それが1年して必要なかったからと律義に返金されて来るのも理解に苦しむ話です。これが英国なのかもしれません。 つづく

..Vorstellung für die JAIG..

JAIG-Mitglieds-Nr. 126

Name Ulrich Lux
Rufzeichen DF4IJ

Seit Dez. 86 bin ich im Schichtdienst in der Monitoring Station Schleissheim von Radio Free Europa/Radio Liberty beschäftigt. Zuvor habe ich als Funkoffizier zur See gefahren und habe so meine Frau Yoko aus Miyasaki in Kobe kennengelernt. Wir haben einen achtjährigen Sohn names Robert.

Meine Funkaktivitäten beschränken sich nur auf Kurzwelle, die durch schlechte Antennenmöglichkeiten sehr eingeschränkt sind. Die Betriebsarten sind CW, SSB und RTTY incl. TOR mit einem JST-135.

J AIG の皆さんお久しぶりです。私は 2 月に Hamburg に来ましたが、結局 5 月までホテル住まいでした。5 月に申し込んだ相互運用協定によるハム免許は、なんと 9 月中旬になって交付されてきました。それも 2 回も催促してようやくです。しかし、とにかく Deutsche Bundespost の免許とコールサインが貰えた訳です。XYL も同時にコールサインを貰いましたので、最近は通勤・帰宅の途中、車と家とでラグチューを楽しんでいます。パケットもそろそろ屋根裏部屋から降りてこようと思うのですが、試しに接続したところドットと出てきたドイツ語に恐れをなして、今のところ少々尻込みしております。

前置きが長くなりましたが、これまでの私の少ないハム歴を簡単に紹介させていただきます。CW からの OM には、理解し難いことかもしれませんが、私はパソコン通信からハムに入った少数民族?なのです。Apple 社の Macintosh を使ってパソコン通信に凝っていた時期(1987 年 10 月頃)に、海外(仏 CalvaCom、西独 ALTOS、米国 CompuServe 等)との交信で通信費がかさむ為他の通信方法はないものかと思案していたところ、RadioPacket の存在を知り 8 年前に免許を取得していたのを思い出し、旧コールサインの復活サービスを機会に再申請し開局しました。(1988 年 6 月)。自宅は神戸で、ロケーションはマンションの 4F と贅沢の言えないものでしたが、無理やりベランダに HF のダイポール全長 4M と 2m・430・1200 のビームアンテナを設置し、RBBS と接続し専らパケット中心に運用しておりました。宝塚に矢吹 OM(JA4QVE)がシスオペをされている RBBS(JA3ZUT)があり、これは全国でも唯一 Macintosh のフォーラムがあるもので、ここばかりとアクセスしておりました。矢吹 OM はかつて Hamburg 大学で電気工学を学んだという方で、会社も違いますが私がこうして Hamburg に転職になったこととなにかつながりがあるような気がします。

ところで、1988 年暮れにこうした PKT 一本槍に転機が訪れました。たまたま訪れた大阪国際交流センターにクラブ局があり、事務局の下津 OM(JO3LZG)とお会いして、同 IHOC クラブ局のメンバーに加えていただいたのを機に本格的な運用を開始した訳です。現会長の三好 OM(JA3UB)始め先輩 OM からはいろいろ教えていただきました。加えて、こちらの ADAC にあたる JAFF のハムクラブ JA3ZPK にも加入し、これは毎週オンエア及び時々アイボールミーティングと親睦を深めました。

そうこうしている内に、コマーシャルベースのクラブ局 JA3YHU の再開局の話がもちあがり、会社の正式クラブとしての認定を受けるために毎週オンエアミーティングを開くこととなりました。(1989 年 1 月)。これは荒川 OM(JA3AER)が中心となり DU ランドからのメンバーチェックインもあるなど、DX 経験の少ない私にとっては貴重な機会でした。しかし、このオンエアミーティングも 1 年経たない内に今回の転職となったわけです。

これまでは上記のように先達に恵まれ、自然にこちらに運ばれてきたような気がします。こちらのことはまだ殆ど不明の状態ですが、今後はドイツ及び欧州への理解を深めるためにもアマチュア精神に徹しアクティブに活動していきたいと思えます。宜しくお願ひします。

では 73&88

佐々木和彦(DCOHR/JI3DCF)
JAIG-Mitglieds-Nr. 113

< 私の思い出 >

1. 私が初めてヨーロッパの局とQSOしたのは、1965年9月5日、CWで、日本時間の夜8時頃、HB9TT Alfred Jenk OM でした。当時、JA では、有名な方で、大変な日本びいきで、多くのJA局とQSOされていましたので、JAIGメンバーの中にもQSOされた方が居られると思います。QSLカードには、カタカナで、フレッドとサインするほどでした。当時、私は、まだ工業高校生でした。記憶では、アンテナは7MHz用、ダイポールに21MHzを乗せて、出力10W（真空管6AQ5パラ）に、受信機、高1中2（5球スーパー）だったと思います。今でも覚えています。自分の電波がEU迄飛んだことに大変感激し、電信を打つキーが震えたのが懐かしい、それまでは、アジア、アメリカ方面だけでした。彼のXYLもハムで、HB9YLでときどきQRVしていました。残念なことです。彼は、数か月前にサイレント・キーとなりました。その後、数局のEU局とQSOし、1967年4月から出力100Wにし、本格的にDX通信をするようになりましたが、不思議なことに、その年の8月迄ドイツとQSO出来ませんでした。当時のドイツのコールサインは、DMから始まってまして、ファーストQSOは、DM1ANDでした。その後、十数局のDM局とQSOし、1973年9月以降、現在のDLとY2となった訳ですが、現在のDL局とのファーストQSOは翌年、1974年8月のDJ1HWでした。その後、沢山の両DL、Y2局とQSOしています。この度の再統一により、また一つ、ハムを通じての思い出が出来ることとなりました。再統一前の最後のQSOは、DL側は9月2日のJAIG・NETでのDF2CW、DJøE

お願い

私共のこのJAIG-NEWSはDLで活躍中あるいは活躍後帰国されたJAのHam及び私共のグループに共感をもち行動を共にするDL、WのHamに自動的に配布して居ります。その発行部数は次第に増加しその際限を知りません。その費用は一部の方々からの協力でまかなっていますが限度があります。ここでお願いですがPostの代金を有効に使いたいのです。少くともQTHの変更があった場合お知らせいただきたいのです。

EUに滞在中の方々には今まで通り発送致しますがそれ以外の国（JAも含む）にお住いで1年以上何んらの連絡もない方へは発送を中止することがありますので申添えます。

73 de DF2CW *Iki*

R、そしてDJ9WH、各OMであり、Y2側は、9月9日のWAEDCコンテストでのY38Iでした。新しいドイツの各局の今後の安定と幸せを願っています。

P.S. 古い話ついでですが、JAIGのJAφBUA（佐藤OM）とは、1964年11月3日に、3.5MHzのA3モードでQSOしている事が、ログを見て分かりました。

2. DLでのQRVは、1987年7月から10月迄 Paderborn に仕事で滞在中、DL/JA0BSLでQRVしていました。リグはICOMのIC-735、リニアFL-2100Z、HL-2Kに、小型ログペリで、主にJAと14MHzでQSOしていました。空の状態が良くなかった事を憶えています。ログを見ますと、それでも数十局QSOしています。地元のクラブ会合に出席しましたが、話の内容に関しては、何も記憶がありません。きっと語学のせいでしょう。新しいアンテナが欲しくなり、Paderbornで探しましたが見つからず、仕方がないのでHannover, Dortmund, Kassel, Frankfurt等で探しましたが、土曜の午後で閉店後であったりして結局手にいれる事はできませんでした。帰国前にIC-735は処分し、帰国後、HL-2Kを処分しました。その後、出張で度々DLを訪れ、その度、DL/JAφBSLでQRVしました。その時は、DLφPSのシャックを借りましたがあまりQSO出来なかった事を憶えています。しかし、1989年3月に、4U1ITUからQRVし、2日間で625局QSOして気を良くし、3日目に松村OM（DJφUL）とシャックでお会いし、JAIGを知り、WinningenでのJAIG Meeting 招待頂き、楽しい一時を過ごしました。壱岐OMとは、それ以来おつきあい頂いています。今年3月は、Bietigheim-Wissingen でしたが運良く出張と重なりJAIGのMeetingに再度参加出来ました。今後共、機会あれば是非JAIGのメンバーの一員として活動を続けていきたいと存じます。

73!

相模原市にて、JAIG-Mitglieds-Nr. 84

遠藤聖士・JAφBSL/1

24 October 1990

Kiyoshi Endo

皆様のお手もとにお届けしておりますこのJAIG-NEWSはグループメンバ以外の方々にも読んでいただきたいと思っています。友達の方々に回覧あるいはコピーして見せて上げて下さい。

“ありがとう” JAIGの皆さん

JAIG-Mitglieds-Nr. 91 F/JA2RM

F/. レシプロ免許制度のお陰でフランスから『隠れハム病』的にHFに出ているF/JA2RMです。早くも住み込んで5年、F/は2回目の1年免許の終盤です。ショートパスは日本不感の地形なので、日本と3シーズン目のロングパスQSOを楽しんで居ます。ところが近々帰国命令が出そうなのです。

思い起こせば、昭和25年JARLの改組再登録でJA1-1024でSWLを始めて丁度40年。いいマイルストーンを置く事ができました。日本のハムとも延べ500局以上QSOしました。十月中旬迄のF/でのCfm/QSOは72/117カントリです。今年の夏フランスのハム雑誌にヒントを得て空芯バランを自作、容器に困って『ほ乳瓶』に組込みダブル・ウィンドム・アンテナを再調整した所全バンドでSWRを1.00に出来、遅ればせながら40/15/10mでのカントリを伸ばす事が出来ました。23年前フランスフルトに2ヶ月程住んだのを手始めに米国4回計4年韓国1年台湾4年半、しかし今度のフランスが最長居住国となりました。プロジェクト屋としての住込みですから長いのはイタダけないのですが、初めてハムの出来る国に巡り合わせて、しかもお隣りにJAIGあり、この上を望めばバチが当りそうな幸せで今まで一度とて感じなかつた『後ろ髪を引かれる思い』をヒシヒシと感じて居ります。スキップと地形の関係でJAIG netへのチェックインも思うに任せず皆さんには大変失礼致しましたが昨年春のヴィニンゲンでのワインプローベとミーティングでアイボール出来、又オンエアでQSO頂いた方々もありいいオミヤゲになります。

帰国すれば、人生の終着駅に近い乗換駅(定年)となります。未だ何線に乗るか決ってはいませんが、恋女房とも云うべきハムを忘れ去る事は考えられません。専門は応用化学それも分析化学であってみれば仕事で電気・電子に近寄るスベは有りません。7L1までプリフィクスの発給が進んだ関東からよりやはり愛知のJA2BL宅か、日本CQ誌11月号にニュースされたボーイスカウト愛知県連・新城市・吉川野営場から年何回か程度の低頻度での運用になってしまう公算大で残念です。そこで『ドッコイ生きている』を証明する為ハム雑誌のロカトピ材料(今年は既に2回)になったり仏ハム誌の記事の抄訳投稿をしたりしてハム雑誌の紙面を賑わして見ようかと思ったりしています。ハム誌と云えば、日本の「59」誌1988年11月のDXコンテストでフランス第一位の賞状を取ったのもササヤカながらミヤゲ物です。私の36年のハムライフでコンテストでの入賞の可能性は他では全く考えられもしない事なのです。あれこれいい思い出を胸に忙い日本へ帰ります。どんな暮らしが待って居るか自信有りません。しかし、JAIGの皆さんに負けない様、もうひとふんばり頑張ってみます。宜しく御声援をお願いします。

末筆となりましたが、JAIGの益々の御発展と楽しい御活動、皆様の御健康と御多幸を祈ります。VY 73。

英国に来て早くも一年以上経ちましたが、もう帰国の日が近付いてきました。11月21日の便で帰ります。皆さんに読んでいただける時は日本で忙しくしていると思います。90年春のミーティングに一回参加でき幸いでした。その後ネットなどを通じてお付き合いいただき感謝しています。滞在中USAの免許を取得しオンエアしていましたが、春の試験に合格し在英最後の4カ月ほどはGのコールでオンエアしました。

G3ZAYが管理しているケンブリッジ大学のクラブ局(G6UW)を使用でき、500WにビームアンテナでJAIGネットを含め日本とのQSOを楽しみました。自宅では、2m高の短縮DPでしたが、欧州の局とはCW,SSBとも楽に交信できました。たまにアンテナのSWRが下がらないと思ったら家内がアンテナワイヤーに洗濯物をかけていたこともありました。

在英の河村、大久保両OMともお会いし、一緒にハムショーや中古市などを見ましたが、落ち着いた趣味としての多くの方が楽しんでいるようすに、感心しました。

今秋、河本正生OM(JA3GUY)がケンブリッジに来られました。1年間の滞在予定とのことです。早速12月の試験の申し込みをされましたので、来春にはOn Airされるのではないかと思います。

帰国後の勤務先は茨城県つくば市になります。日本ではアンテナに恵まれないハム生活ですが、幸い勤務先にハムクラブが創設され設備が整いそうですので、ネットにも参加できるのではと楽しみにしています。

G0NTK, G0/N6YBS, JA4KQG 落合幸徳 JAIG-Mitglieds-Nr. 119

中嶋OM

今年よりJAIG NEWSの発送をされておられるようで
本当におつかれさまです。お世話になります。どうぞよろしく
お願いします。

小生 85 年来独以来、ドイツへは全然行っておりません。
今年 6 月 KH2 経由で VK に行ってきました。コンチネンタル航空
のディスカウントチケットを 115,800 円で購入し、KH2 で FCC の試験
(ジェネラル級)を受け、VK では相互運用条約にもとづいて
ライセンスをもらいました。申請するとその場でライセンスを
もらえてびっくりしました。

NTT 勤務です よかったら TEL 下さい(タダですので)

JA6EGL EX DL/JA6EGL

also. VK1CW

also. N6ZYE

三宅正司 JAIG-Mitglieds-Nr. 53

みやけしょうじ

閉ざされていた国

Y2東ドイツのハム

DK9UA/7J1ADW Edgar Morrison Cleater

JAIG-Mitglieds-Nr. 87

東西両ドイツを分断していたベルリンの壁が壊されたなど、大きな歴史のドラマを世界中に見せつけた東ドイツ。その語られざる国だった東ドイツのハムの実情を、DK9UA/7J1ADWエドガー氏がレポートしてくれた。(Tnx DK9UA/7J1ADW)

数ヶ月前まで東ドイツは閉ざされた国でした。ただ実業家と親類訪問者のみに入国が許可されていました。それゆえ、私にとって近くて手の届かない国に住んでいるOM、YLとQSOで方言を聞くのは楽しみでした。

音の柔らかなザクセン南部なまり、文法上ニュアンスの違うベルリンなまり、また明確なアクセントで話すバルト海沿岸なまりなどです。

★

1989年11月のドイツ革命後たくさんの変化がわかりました。その変化は誰もが予想できない速度で、12月のある土曜日の夕方、私は3.5MHzで、東ドイツのカールマルクス市のOMと(彼の無線機は自作機で、出力2W)コンタクトがとれました。叔父を訪問するために翌朝私の住んでいる町に向けて出発することでした。もちろん私は、私の電話番号を教え、我家を訪問するように提案しました。彼は連絡をしてくれ訪問してくれました。このようなわけで、4月に私は、彼の故郷カールマルクス市(近いうちにケムニッツと呼ばれるでしょう)を訪問できました。

★

私たちは実に多くのことを話しました。そしてここに日本の読者の皆様に東ドイツが昔はどんなようすだったかをお知らせします。日本の皆様は別の半分の素顔をご存知ないと思いますので。

★

ハムになるには、まずクラブ局の会員になる

ハム候補者(希望者)はクラブ局の会員に、SWLはSWL番号とともにクラブ局の会員になり、ラジオスポーツ・クラブ(GST)に入会しなければなりません。

このスポーツ・クラブは、普通は軍事訓練に服し、社会主義教育を受けます。ハンダ付けのかたわら銃を手にし、射撃、手榴弾の投下訓練を受けなければなりません。政治教育を受け、ドイツ社会党党员(SED)であることを示さなければなりません。

★

この養成期間中に生徒は、サフィックスがA(例:Y43AN)で始まる養成者コールサインをもらいました。そのコールサインを使って養成者の監督のもとに運用が許されました。

初心者は確実に運用技術を学びます。そして授業はリラックスした雰囲気のもとで面白い授業となります。

★

郵政省の国家試験のあと、クラブ局使用コールサイン(コールサインはY3からY9まで)がもらえます。

つまり一人で運用できますが、どこかのクラブ局からの運用に限られていました。

★

QSLカードの印刷には、最初カードのモチーフが妥当かどうか許可が要ります。この許可書を持つて管

理所へ行き印刷許可をもらいます。印刷紙は十分あるとはいえ、今もそうです。そのうえ名刺も許可なくでは作れません。同様にコピー機も厳しく管理され、政府に対するの反対声明文がコピーできないようになっています。

★

これらのクラブ局はGSTに属していました。クラブ局の入口のドアは鋼鉄で作られ、ドアには二つの鍵が取り付けられ、窓には鉄格子がはめられ、部屋の天井も特別頑丈に作らなければなりません。クラブ局訪問者は、氏名を記載しなければなりません。外国からの訪問者はGSTの特別許可が必要です。

★

ハムとして特別に功労のあった者、ミスをしなかった者にハムの個人コールサイン(Y2)が与えられました。これによって自宅から運用でき、無線機を自分で作ることが許されました。

個人局を開局するには?

市販されている無線機を買うのはほとんど不可能でした。輸入もパーツ輸入ですら禁じられていましたし、外国為替を待つのも禁じられている状況ですからまず不可能です。

東ドイツ製無線機はまれで、あればTELEW215でクラブ局用のみでした。買うことができる2,3の無線機は非常に値段が高く、その機械を買うにはエンジニア1人が7カ月働かなければならないほど値が張ります。そういうわけで自分で無線機を組み立てるしかありませんでした。自作機でアドベンチャーの始まりです。

★

警察や軍隊で、もう必要ない旧式の無線機を手に入れることはまずま



▲左 Y 2 F M N, Bernd Schönherr, 右 Y 2 / D K 9 U A, Edgar Morrison, 中央の無線機は TELTOW215

れでした。そこでどうしても自分で組み立てなければなりません。

しかし、パーツを手に入れるのはより困難でした。ハムはパーツが手に入るまで長期間探し回らなければなりません。古い無線機からパーツを手に入れたり、お互いに交換したり、またはパーツを扱っている工場に働いている人を知っているハムは非法的に持ってきてもらったりしました。パーツを手に入れるには多く回り道をしなければなりません。

組み立てる前に、ハムは郵政省に組み立て許可を申請しなければなりません。そしてどういう無線機を組み立てるか事前に正確に記載しなければなりません。

組み立て後はテスト運用を申請し、テスト運用後、郵政省からの検査申請をします。検査が終わってやっと送信できます。しかし、一つ一つの許可がおりるのに一週間以上待たなければなりません。

★

各無線機は免許証に記載され、個々の無線機には自分のハムライセンス番号を貼付しなければなりません。

自作機を売りたい場合、販売許可書が必要で、買い手は購入許可書が必要でした。

このように国家公安員 (Stasi) は、国民をすきなく監視でき、どこにどんな無線機があるか一目でわかるようになっていました。2, 3 年間で自宅局は検査されます。

運用中は常に監視付き

ハム用周波数も、電話、手紙、小包も同様に、すき間なく国家公安員

により監視されていました。

第三者へのよろしくとのあいさつ同様、供給品が手に入らないという暗示も、当然政見披歴も厳禁でした。軽い刑でも、ある期間無線機運用禁止でした。特に西ドイツとのコンタクトは厳しく監視されていました。

そういうわけで Q S O において運用者の名前, Q T H, K K, , 無線機の紹介, アンテナ, 59 と 73, Y L に 88 をつけ加えて終わります。

★

閉ざされた人にとって望ましい職業は、例えばトラックの運転手のような業務上外国へ行ける職につくことです。そのような職につくとハムにはなれませんでした。状況によってはライセンスを返却しなければなりません。

ハムをして外国とコンタクトが出来ますが、個人同士の人間関係を打

ち立てることは許されませんでした。

Q S O のあとの手紙の往来ももちろん厳禁で、それがわかればライセンスを失うかも知れませんでした。

革命後のハム事情

東ドイツ国民は自由になり、禁止はなくなりました。地球上のすべての国と交信でき、ハムは G S T と分離しました。

彼等は自分たちのためのハム団体を D A R C を見本として建設中です。

しかし、東ドイツの経済状態がハムのパーツや無線機が買えるほど良くなるまでには長くかかることと思います。それゆえ西側からの寄付金は心から歓迎されています。

以前は Y 2 で西側諸国からのハムにゲスト・ライセンスはまったく与えませんでした。それに無線機の持ち込みも許可されていませんでした。今では西ドイツ人は国境でただ自分のパスポートを見せるだけです。荷物のコントロールもまれになりましたし、西ドイツからの旅行者の無線機にも無関心です。東ドイツで運用する場合は Y 21... のあとに西ドイツのコールサインを言うだけで申請する必要もなく、費用もかかりません。このように簡単になりました。

日本人は残念ながらビザとゲスト・ライセンスが必要になります。東ドイツで緊急に重要なことが解決されなければならないとしても、近い将来変わると思います。

書くことはたくさんありますが、日本人ハムにとって、いかに東ドイツの状態がひどかったか、そして自由な状態でハムの成長を考える一つの示唆となるでしょう。



▲左 Y 2 / D D 5 F R, Sumiko Morrison, 右 Y 2 5 Q N, Maja Schönherr, Y 2 F M N のシャックにて

1990年初夏のヨーロッパの旅

(特にJAIGとDF9ZN) JAIG-Mitglieds-Nr. 73

香月 武 JA6EV

1990年6月のはじめ、シンポジウムのために、スウェーデン、ヨテボリ市に滞在していました。JAIGのメンバーでストックホルム在住のSMOHEG、JA3DAY KASAMATSU氏には電話でのみ連絡がとれましたが、同氏は24MHzだけを運用しておられるとか聞きました。一度お目にかかろうと考えていましたが、飛行機の都合で、とうとうストックホルムを訪ねる機会がなくKASAMATSU氏にお会い出来ず残念でした。

6月9日、ヨテボリをはなれて、コペンハーゲン経由でフランクフルト空港に着き荷物を受取って、到着者の出口を出ると、かねて日本で打合せた通り黄色のセーターを手に持ったDF9ZNが扉の正面に彼の息子を連れて待ってをりました。私はスウェーデンのホテルで作った、厚紙にマジックでDF9ZN de JA6EVと書いた標示を手に持っていたので彼もすぐに私を見つけてくれました。フランクフルト空港は巨大でしかもよく設備が整えられていますが、あまりにも巨大すぎて彼の車に行く迄大きなトランクをゴロゴロ押して行かねばならず大変でした。車にたどり着いてパーキング出たのはいいのですが、今度は道路網が複雑に入り組んでいてDF9ZNもマールブルグ(Marburg)に行くにはどう行けばいいかわからず、途中団地みたいな所に入り込んだりして、結局3回も人に道をたずねてやっと正しい道にたどり着きました。マールブルグは、9年前と3年前それぞれ1週間ぐらい滞在したことがあるので、街の中心部はよく知っていますが、彼の住んでいる所は中心から8KMぐらい離れた所にあり、私も全く知らない所でした。彼はJCC600をねらっていて、シャックの壁に張られたJCCのリストには、コンファームした市の名前の前に赤鉛筆で○印がついていましたが、殆どが赤で埋まっていました。しかし九州では大分、宮崎県の市の前に赤印の無いのが多く、また、北国の岩手県の市のQSOが出来にくいと云っていました。

彼のリグは昔のものでTS520S+TC922ですが、どうして古いのを使うかとたずねると、新しい機械は中身が全くわからないが、古い機械はどの部品が何であるわかるし、故障しても自分で修理出来る。というのが彼の説明でし

-1-

**JAIG-NETは毎週日曜日 21,360MHz±QRM,08,00UTC
(17,00JST)でJA1DKN 五十嵐 OM のネットコントロールにより行われ
ています。JA EU 双方からホットなニュースが聞れます。御参加下さい。**

た。機械を自分で作らないかとすすめてみたのですが、自分の仕事がMEの機械のメンテナンスであるので、家に帰ってからも電気の部品に触りたくないと断られました。ただし40m, 80m帯用のアンテナは自分で車庫の上にマストを立てて作ったそうです。しかし、それは強風の為、先の方の10mのグラスファイバーが折れて、今は下の5mの木製のポールだけが残っていました。

6月9日 夜10時23分JA9AA、JH6JTEと59、59でQSO成立。初日はこれぐらいでベッドに入りました。

6月10日8:00 UTC JAIGのミーティングの時間です。JA0BSLを初め6局とQSOできました。その後は、佐賀のわが家で留守宅を守っているJJ6GVX、他佐賀のローカルの局が沢山呼んでくれました。

6月14日、朝10時5分前(17:00 JST)に21MHzを聞くとコンディションがよいらしく、信号が入ってきました。21.313MHzでJA1GMJがCQを出していました、日本語でしたので国内向けにCQを出してあったようです。DL/JA6EVと呼びかけると聞きなれないコールらしくDL/JA6EVとして直ちに返事が返ってきました。その前日はコンディションが悪く、朝夕のスケジュールQSOが全く出来ませんでしたので、今日もだめかと諦めかけていたので、応答があったときにはしばらくは心臓がドキドキしていました。

JA1GMJにtellしてもらいXYLに21.360で電波を出すようにQSPしてもらったら、直ちにJJ6GVXの電波が聞き取れました。その後JA6AAMともコンタクトがとれ、他に「CQ佐賀」を出したが、皆さんまだ仕事らしく誰も出られませんでした。私は11:05発の汽車でフライブルクに向かうのでQSOは10:30でやめてDF9ZNの車で駅に行きうまく汽車に乗ることが出来ました。Marburg発11:04で駅までDF9ZNが車で送ってくれました。汽車の中で、トランシーバーのスイッチを入れてみましたが、大してシグナルは聞こえませんでした。14:24 Offenburgという駅に着き、そこで15:22発のスイス経由イタリア行きの汽車に乗り換え、15:52 Freiburgに着きました。ここのホテルはフライブルク大学の友人が予約してくれていて、電話で駅前通りの右手のすぐの所にあると教えられていたので、すぐわかりました。駅から200Mぐらいの所です。前にここに

-2-

*JAIG - NET, 21,360MHz ± QRM, 08,00 UTC
jeden Sonntag in deutscher und
japanischer Sprache*

来た時には、市内のホテルが満室で、やむなく南方40KMぐらいの所に泊められた苦い経験があります。ホテルに入ってシャワーを浴びて下着などを洗い終るとドアをロックする人がいます。開けると初対面のフライブルク在住のDJ OER 永倉さんでした。私の室でしばらく話していたが自分の家に来ないかと云われ喜んでお邪魔することにしました。彼の自宅は街の中心から10KMぐらい離れた郊外にあり、1個建ての住宅が並んでいる住宅街にありました。屋根の上に3 e 1 e の米国製のアンテナ、144Mのグランドプレーン、その横にパケット通信用の433MHzのアンテナが張っており、3 e 1 e アンテナの支柱を利用して40m, 80mのトラップ入りワイヤーアンテナもが張ってありました。永倉さんは、学校を終わってこてらに来られ、しばらくは会社に勤めておられたが、今は電気製品の販売店を経営しておられるそうです。奥さんはドイツ人で9才の男の子が1人おります。シャックに案内していただきましたが、機械はJRC製の古いスタイルの物がそろえてあり、パワーアンプはヤエスのソリッドステートタイプでした。他にパケット通信用の装置がありました。奥さんはハムにはあまり関心がないようです。

ビールを飲んで夕食をご馳走になりましたが、夕食は中華料理の時に使う銅製の中央に煙突の付いたホーコーナベで、牛肉、キュウリ、キノコ、あすばらがす、ネギ、春サメを煮ながら大根オロシ、ショーガ、オロシに醤油を加えたタレをつけていただきました。最後には奥さん手製のキシメンの様に平べったいソバをいただきましたが、こんな所でソバを賞味することができて驚きです。それに日本酒をトックリに入れておかんをつけていただき感激でした。彼の家には日本人は時にたずねて来るが、日本からのハムはまだ来たことがないそうです。同氏の許可を得ましたのでアンテナや家族の写真をのせてもらいます。帰りに奥さんの子供さんと共にホテルまで送っていただきました。

私と DF9ZNは日本人ハムの小松さんと10:30にフランクフルト空港のSAS窓口で会うことのでしていたので9:35に家を出ました。フランクフルト空港は巨大な空港ですので、中で正しい場所を探すのに時間がかかるからです。私がよく使う福岡空港に比べて駐車する場所は十分にあるのでその点は安心です。駐車場は11階でしたが、自分の駐車した場所を探すのが大変ですので、DF9ZNは駐車場のNOを紙片に控えておりました。SASのカウンターに行っても

-3-

JAIG-EU-NET

**Wir wollen uns, vorerst versuchsweise jeden Sonntag auf
7,095MHz±QRM(LSB) ab 09,00UTC, hauptsächlich in
deutscher Sprache(evtl. auch Japanisch und Englisch),
treffen. Wer möchte dieses NET leiten?**

日本人らしい人は全くいません。搭乗カウンターに行っても日本人らしい人はいません。いえに電話しても誰も出ません。30分ぐらい探して少しあきらめ可減で、私の名刺に小松さんの住所、名前、電話番号を書いて日本から持って来たハイライト1箱、月刊誌、テーブルクロスを後日手渡してくれる様にたのんでいると、DF9ZNが遠くに厚い雑誌を持っている日本人を見つけて、あれではないかと云いました。近ずいて行くと、小松さんは道に歩き出したので、追いかけて「小松さん」と呼びかけると、たしかにCQ誌を持った小松さんでした。彼は空港に関係した仕事をしている人です。短い時間しかなかったので詳しい話は聞けませんでした。電話級の免許ですのでドイツではHFの運用ができないというようなお話でした。また、アマチュアが作った人工衛星であるオスカーに興味がおありということでしたが、DF9ZNはマールブルク大学のオスカーを作った人たちをよく知っているの、そのうち小松さんはオスカーの製作者達に会えるものと思います。私のチェックインの時間が来たので、コーヒーを飲む時間もなく、DF9ZNと小松さんにお別れお告げ、見送りの人が入れない待合室に入りました。しかし、何らかの都合で機の出発が1時間も遅れたので、急いで中に入る必要はなく、コーヒーでも飲みながら、小松さん色々なお話をおうかがいしておれば良かったと思いました。

今回も仕事の合間にスウェーデンとドイツのハム仲間に出会うことが出来、彼らを通じてその国の人の考え方なり、子供の育て方などについて、沢山学ぶことができました。日本の情報はテレビを通じてヨーロッパ人には沢山流れていますが、本当の姿は外国人には殆ど知られていません。日本には沢山の数のハムがいますが、その人達はVHF, UHFしか使わないのは大変残念に思います。多くの方がHFでQSOして外国の人と交流を持つのが、日本を知ってもらう一つの道であると思います。また来年、出来たら電波で知り合った友達と旅の途中で会えることを楽しみにしています。

大変ご無沙汰しております。5月に申請した免許がようやく9月に降りました。生憎CクラスですのでHFには出られません。なるべく上級にチャレンジするつもりですが、なかなか時間をつくるのが大変です。住所など正式にお伝えしておりませんでしたので下記致します。

次回のミーティングを楽しみにしております。

では、お元気で

佐々木 和彦

Callsign Kazuhiko SASAKI DC0HR (J13DCF) JAIG-Mitglieds-Nr. 113
Mayumi SASAKI DD5CI (JQ3MGZ) JAIG-Mitglieds-Nr. 125

Date: 05 Jul 90 22:01
Message-ID: <5435\$PI8AWT>
From: DH1BAI \$PI8AWT
To: AWARD \$ALLE
Subject: JAIG-Award (Info)

Information und Bedingungen zum JAIG-Award
=====

Die Vereinigung japanischer Funkamateure in der Bundesrepublik Deutschland und
Japanischsprechender deutscher Funkamateure J A I G
(Japanese Amateurs In Germany) gibt dieses Diplom an alle lizensieren
Funkamateure und SWL's zu folgenden Bedingungen heraus:

Klasse I:

Es sind 5 DL-Stationen und 5 JA-Stationen mit verschiedenen Praefixen zu
arbeiten. (z.B.: DL1, DF2, JA5, JH6 usw.) Ferner muss mindestens eine
Verbindung mit einem JAIG-Mitglied bestaeigt sein; dabei spielt das Land
des JAIG-Mitgliedes keine Rolle.

Klasse II:

Die Wotre "DLJA FREUNDSCHAFT" sind aus Suffix-Buchstaben von bestaetigen
Funkkontakten zu bilden. Ferner muss eine Verbindung mit einem JAIG-Mitglied
bestaetigt sein. Jede Verbindung mit einem JAIG-Mitglied kann als Joker fuer
einen fehlenden Buchstaben bei der Bildung obiger Worte benutzt werden, wobei
Zusaetzlich auch die Suffix-Buchstaben herangezogen werden koennen.

Fuer SWL's gelten diese Badingungen sinngebraess.

Verbindungen seit 1985 auf beliebigen Amateurfunkbaendern und in beliebigen
Betriebsarten sind wertbar. Eine JAIG-Mitgliederliste kann bei Diplom-
manager mit frankiertem Briefumschlag angefordert werden.
Der Diplomantrag geht mit einem Logbuchauszug und der Gebuer von DM 8, 0 0
(US\$ 5, 0 0) oder 6 IRC's an den Diplommanager:

Kunihiko IKI, DF2CW

Die JAIG wurde 1985 gegrundet und will die Freundschaft zwischen deutschen+
japanischen Funkamateuren foerdern, insbesondere mit den in DL lebenden
Japanern. Die JAIG ist auch offen fuer Funkamateure anderer Laender.
Ein JAIG-Net ist jeden Sonntag ab 08:00 UTC auf 21,360 Mhz.

Hinweis von DH1BAI (speziell fuer Interessierte in dem noerdlichen
Bundesgebiet)

DH1BAI, (Einsender dies. Info) ist JAIG-Mitglied mit der Nr 109, Logbuchauszue-
ge mit diesem Call sind somit verwendbar!

Zum Schluss moechte ich noch auf die Veroeffentlichung in der CQ-DL 5/90
Seite 327 hinweisen.

Herzliche 55 beim Erarbeiten dieses wirklich schoenen Diplomes
verbunden mit 73 de Dieter <DH1BAI \$PI8AWT>
Erreichbar in PR, auf 144,650 Mhz, und zeitweilig auf 28,105 Mhz.
DH1BAI de PI8AWT >



10月21日までに発行したJAIGアワードのリストを下記にリストアップします。

- | | | | |
|----|----------|----|--------|
| 1 | JE1BQE | 11 | JA3IL |
| 2 | JG1GWL | 12 | JA3ANW |
| 3 | JA9IFF/1 | 13 | JH1OMA |
| 4 | JA3BAG | 14 | JO3KRE |
| 5 | JA0BSL/1 | 15 | JA0EQO |
| 6 | JK3USQ | 16 | JA6HBB |
| 7 | JF3HEI | 17 | JR1DKV |
| 8 | J13OTQ | 18 | JA3KRN |
| 9 | JA1DKN | 19 | JA2DSF |
| 10 | JJ1JGI | | |

JAIG-Diplom Liste Stand; NOV.1990

Klasse I				Klasse II			
DL-01/I	DK 9 UA	DL-16/I	DE 5 HTH	DL-01/II	DD 5 FR		
DL-02/I	DC 0 FM	DL-17/I	DK 7 NB	DL-02/II	DK 4 MZ		
DL-03/I	DL 8 OBC	DL-18/I	DH 9 OAG	DL-03/II	DF 2 MC		
DL-04/I	DJ 2 UU	DL-19/I	DG 3 SAA	DL-04/II	OE1- 0140		
DL-05/I	DL 5 UF	DL-20/I	DF 3 WU	DL-05/II	OE 6 NSG		
DL-06/I	DJ 6 PO	DL-21/I	DJ 2 MN	DL-06/II	DG 5 MAA		
DL-07/I	OE 6 CSD	DL-22/I	ONL 4003	DL-07/II	DH 9 OAG		
DL-08/I	FD 1 MUY	DL-23/I	DG 9 PB	DL-08/II	DH 6 KAW		
DL-09/I	DK 9 CL	DL-24/I	Y6 4 ZL	DL-09/II	DK 9 CL		
DL-10/I	DL 9 EY	DL-25/I	OE 6 CLD	DL-10/II	DB 4 KX		
DL-11/I	DL 0 FU	DL-26/I	DF 6 WX	DL-11/II	DL 1 KDI		
DL-12/I	DJ 9 WH			DL-12/II	DC 8 YY		
DL-13/I	DL 3 MBX						
DL-14/I	4U 1 ITU						
DL-15/I	OE1-0140						

JAIG - MITGLIEDER

STAND: NOVEMBER 1990

Nr.	DL-Call	JA-Call	And, Call			
				071	DJOAVV	JH1PKN
				072	DL/JE1TGN	JE1TGN
				073	DL/JA6EV	JA6EV
				074	DL/JA7VR	JA7VR
				075	DL/JH7DEA	JH7DEA
				076	DL/JE7MBN	JE7MBN
				077	DL5SCC	
				078	DG4SAG	
				079	DJ9WH	
				080	DK6PK	
				081	DK9UA	7J1ADW
				082	DD8PW	
				083	DG2GRC	
				084	DL/JA0BSL	JL1BVO
				085	DH6DAI	
				086	DL/JR0DLU	JR0DLU
				087	DJ8MA	
				088	DL/JE1NWL	JE1NWL
				089	DL/JA1DKN	JA1DKN
				090	DH/JA0HPC	JA0HPC
				091		F/JA2RM
				092		LX2AA
				093		PA3FHA
				094		SMOHEG
				095		SMONQS
				096		SMOPBC
				097		SMORAQ
				098	DK9UI	
				099	DF2YH	
				100	DB7IU	
				101	DLODJF	
				102	DL20C	
				103	DL/JE2AIN	JE2AIN
				104		OE6CSD
				105		OE1YOB
				106	DL/JA1RDW	JA1RDW
				107	DJ6PO	
				108	DF9ZN	
				109	DH1BAI	
				110	DJ0HA	JA0DBQ
				111	DF2MC	
				112		JE2LMM
				113	DC0HR	J13DCF
				114		
				115		
				116	DJ0FX	
				117	DJ00Q	JH2BCR
				118		JA3BRW
				119		JA4KQG
				120		JA0BUA
				121		
				122	DJ0..	JM1SWN
				123	DC8YY	
				124	DJ0TQ	JA3PE
				125	DD5CI	JQ3MGZ
				126	DF4IJ	
				127	DL9KCJ	
				128	DG3DBJ	
001	DJOUL	JA1SC	4U1ITU			
002	DJOLV	JA1MCZ				
003	DJOVX	JA1OLT				
004	DK9QZ					
005	DJ0QQ	JH1GSN				
006	DJ0ZU	JA1BCN				
007	DL/JA7SOQ	JA7SOQ				
008	DD5DN	JA4AES				
009	DD5DP					
010	DL/JA3BAG	JA3BAG				
011	DJ0SI	JA1OYP	C31UX			
012	DD5GJ	JA40AE				
013	DJ0YM	JA3XKJ				
014	DD5CM	JG3SNE				
015	DJ0FN	JR1UTX				
016	DJ0ER					
017	DJ0SC	JF3SEI				
018	DF2CW	JA7HM	DJ0VK			
019	DJ0ID	JA1NWL				
020	DD5GO	JH2PKO				
021	DJ0KE	JA9IFF	4U1VIC			
022	DD5EF	JQ1NRO				
023	DC0FM	JA0CQP				
024	DJ0BW	JA1HNN	DD5GI			
025	DL/JA1AN	JA1AN				
026	DL/JR1HJS	JR1HJS	JA0CZC			
027	DL/JM1LJX	JM1LJX				
028	DL/JH3CLK	JH3CLK				
029	DL/JH3OHL	JH3OHL				
030	DL/JR1SWB	JR1SWB	5Z4WB			
031	DL/JA3AER	JA3AER	N2ATT			
032	DL/JA1BRK	JA1BRK	KE6DI			
033	DL/JH1PVI	JH1PVI				
034	DL/JE1BQE	JE1BQE	JA9QZH			
035	DL/JG1GWL	JG1GWL	KE6QX			
036	DC0JH	JR1ICU				
037	DD5KJ	JN1UUJ				
038	DC0FW					
039	DC/JE10HO	JE10HO				
040	DD5FX					
041	DJ0QN	JA1SKY				
042	DJ0WU	JR3PZW	DL/JR3PZW			
043	DJ0CJ					
044	DJ0CT	JA0NK	ON8YA			
045	DJ0DY					
046	DJ0TN					
047	DJ0ZS					
048	DD5CY					
049	DL/JH3FNC	JH3FNC	GM0NJP			
050	DD5HM					
051	DD5LC					
052	DD5LD					
053	DL/JA6EGL	JA6EGL				
054	DJ0AAD	JA3MOB				
055	DJ0MBB	JA3LIL				
056	DD5BG					
057	DD5BO					
058	DD5BV					
059	DD5HO					
060	DD5JU					
061	DJ0MBY	JH7KJJ				
062	DJ0FB					
063	DJ0HY	JA4MBR				
064	DL/JI1VLV	JI1VLV	5Z4NN			
065	DD5FR					
066	DL/JF1SAG	JF1SAG	FE1MUY			
067	DH/JR1KWR	JR1KWR	GOLHB			
068	DL/JH0BLI	JH0BLI				
069	DL/JI6KHA	JI6KHA				
070	DJ0MCD	JH1LPF	KG2X			